

REISVERSLAG JAPAN IN DE WINTER

3 FEBRUARI TOT EN MET 17 FEBRUARI 2001

MAX BERLIJN
WILHELMINASTRAAT 9
6285 AS EPEL (LB)
NEDERLAND

ITENERARY

04-02-2001

Gevlogen van Schiphol via London Heathrow (vlucht bijna gemist maar op 2 minuten (!) gehaald vanwege slechte weersomstandigheden op Schiphol (6 uur vertraging)) naar Narita (Tokio), vervolgens met de trein naar Chino gereisd (3 uur) en naar Tatishina gereden een klein ski dorp in de bergen (0.30 minuten per taxi).

05-02-2001

De gehele dag gevogeld rond het huis te Tatishina. Dit huis had vele feeders in de tuin, maar ook een wandeling in de bergen gemaakt. Target soort was Copper Fazant maar deze waren voor de kerst (!) opgegeten door een grote huiskat, en waren altijd al moeilijk op deze plek. Het weer was uitstekend maar wel koud met veel sneeuw.

06-02-2001

Terug gereisd naar Tokio en gevlogen vanaf het lokale vliegveld naar Kagoshima (anderhalf uur) en vervolgens in twee uur naar Izumi/Arasaki gereden om hier te logeren in de Bird Observatory van dit gebied.

07-02-2001

De gehele dag gevogeld rond Arasaki en met name de Eastern Fields. Het weer was regenachtig (telescoop gevolgen, in de avond uit elkaar gehaald en gedroogd boven een kachel), met een temperatuur van 10 graden.

08-02-2001

Gevogeld rond Yatsushiro en Arasaki en een vallei in de bergen ongeveer 10 km ten westen van Arasaki. Het weer was redelijk, droog met een temperatuur van 3 graden.

09-02-2001

In de ochtend gevogeld in de Eastern Fields te Arasaki, hierna naar Miiky gereden in ongeveer twee uur en hier tot aan donker gevogeld, dit is een meertje in de bergen met een zeer mooi bos rond de oevers.

10-02-2001

Gereisd van Kagoshima via Tokio naar Kamatsu en gereden naar Kaga City in het Awara City area. Dit alles duurde bijna de gehele dag.

11-02-2001

Gevogeld rond Lake Biwa vooral het noordelijke stuk dit is een meer ongeveer twee uur rijden vanaf Kaga. In de middag de Duck Pond nabij Katuno Kamoike bezocht, deze plek ligt tien minuten rijden vanaf Kaga City. Het weer was redelijk, bewolkt maar droog met een temperatuur van 3 graden.

12-02-2001

Gevogeld in de velden in de velden nabij Awara City in de ochtend vervolgens naar het vliegveld gereden en via Tokio naar Kushiro op het eiland Hokkaido gevlogen en daarna naar Lake Furen gereden om te logeren bij de familie Matsuo.

13-02-2001

De gehele dag gevogeld op Hokkaido en met name op de volgende plaatsen: Lake Furen, de kust noordelijk hiervan tot aan Ochiishi en Numero. Het weer was uitstekend met een gemiddelde dag temperatuur van -10 graden maar geheel onbewolkt en zonder wind.

14-02-2001

De gehele dag gevogeld op Hokkaido en met name op de volgende plaatsen: Nemuro peninsula, Cape Nosappu, en in de avond de tuin van de familie Yamamoto nabij Lake Furen. Het weer was uitstekend met een gemiddelde dag temperatuur van -10 graden maar geheel onbewolkt en zonder wind.

15-02-2001

De gehele dag gevogeld op Hokkaido en met name op de volgende plaatsen: de haven van Rausu en het Shiretoko Peninsula. In de avond teruggedreden naar Kushiro en overnacht in de Bird Observatory nabij het Kraanvogelcentrum nabij Tanshu no sato. Het weer was uitstekend met een gemiddelde dag temperatuur van -10 graden maar geheel onbewolkt en zonder wind.

16-02-2001

De gehele dag gevogeld nabij Tanshu no sato en de kust ten zuiden van Kushiro. In de avond terug gevlogen naar Tokio en overnacht in de Holiday Inn nabij Narita Airport. Het weer was uitstekend met een gemiddelde dag temperatuur van -10 graden maar geheel onbewolkt en zonder wind.

17-02-2001

In de ochtend nog een uur gevogeld nabij het hotel en in de middag terug gevlogen naar London Heathrow en daarna probleemloos door naar Schiphol om hier in de avond aan te komen.

LEGENDA:

Als een soort **vet** gedrukt is, dan is het een nieuwe soort.

De Nederlandse naam is alleen dan gegeven als de vogel een gangbare Nederlandse naam heeft die mij bekend is.

De plekken welke genoemd worden zijn niet verder gespecificeerd daar deze te vinden zijn in het boek: "A Birdwatcher's Guide te Japan" van Mark Brazil"

De soortenvolgorde is conform de lijst van Mark Beaman genaamd: "Palearctic birds". Alleen indien enigszins relevant wordt de ondersoort vermeld.

DE VOGELSOORTEN

1. RED-THROATED DIVER - *gavia stellata*
(roodkeelduiker)
13-02-2001 1 ex. bijna in zomerkleed in een wak langs de kust te Hokkaido.
2. BLACK-THROATED DIVER - *gavia arctica*
(parelduiker)
11-02-2001 9 ex. waarvan 8 ex in een groep te lake Biwa.
3. LITTLE GREBE - *tachybaptus ruficollis*
(dodaars)
Redelijk algemeen op plaatsen met water buiten Hokkaido, met maximaal 30 op een dag dit op Lake Biwa.
4. GREAT CRESTED GREBE - *podiceps cristatus*
(fuut)
Redelijk algemeen op plaatsen met water buiten Hokkaido, met maximaal 30 op een dag dit op Lake Biwa.
5. RED-NECKED GREBE - *podiceps grisegena*
(roodhalsfuut)
11-02-2001 1 ex. een ruiend ex. te Lake Biwa. De vogel leek groter dan de Europese ondersoort.
6. BLACK-NECKED GREBE - *podiceps nigricollis*
(geoorde fuut)
09-02-2001 1 ex. te Arasaki ergens in een van de haventjes langs de rivier.
11-02-2001 200 ex. in grote groepen vaak dicht bij elkaar te Lake Biwa.
7. GREAT CORMORANT - *phalacrocorax carbo* ssp: *sinensis/hanedae*
(aalscholver)
Redelijk algemeen in het juiste biotoop op alle plaatsen behalve Hokkaido. Sommige vogels kwamen al in broedkleed.
8. PELAGIC CORMORANT - *phalacrocorax pelagicus*
Dagelijks tot ongeveer 50 ex. te Hokkaido, vooral vissend op plaatsen waar open water was en in wakken tussen het zeeijs.
9. **RED-FACED CORMORANT - *phalacrocorax urile***
13-02-2001 1 ex. in zomerkleed zwemmend in een wak tussen de Pelagic cormorants te Ochiishi.
De vogel had veel rood om het oog en als een dunne band over de bovensnavel en twee kopkuiven. Dit alles was mooi te zien.
10. GREAT BITTERN - *botaurus stellaris*
(roerdomp)
11-02-2001 2 ex. mooi te zien in het riet van Duck Pond.
11. BLACK-CROWNED NIGHT HERON - *nycticorax nycticorax*
(kwak)
15 ex. in een kleine kolonie te Yatsushiro.
7 ex. in een haventje te Arasaki.
2 ex. vliegend over de rivier nabij Awara City.
12. CATTLE EGRET - *bubulcus ibis* ssp: *coromandus*
(koereiger)
07-02-2001 20 ex. op de velden van Arasaki.
08-02-2001 3 ex. op de velden van Arasaki.
13. LITTLE EGRET - *egretta garzetta*
(kleine zilverreiger)
Redelijk algemeen op de velden rond Arasaki.
14. GREAT WHITE EGRET - *egretta alba*
(grote zilverreiger)
Bijna dagelijks tot maximaal 10 ex. waargenomen in de geschikte biotopen, behalve op Hokkaido.
Onduidelijk is welke ondersoort (zie Brazil 1991)
15. GREY HERON - *ardea cinerea*
(blauwe reiger)
Algemeen in het geschikte biotoop in alle gebieden behalve op Hokkaido.
16. EURASIAN SPOONBILL - *platalea leucorodia*
(lepelaar)
07-02-2001 2 ex. in de ochtend tussen de Kraanvogels te Arasaki. De vogels hadden hier overnacht.

17. BLACK-FACED SPOONBILL - *platalea minor*
07-02-2001 1 ad. ex. mooi te zien samen met de bovengenoemde soort te Arasaki rijstvelden. De vogel had hier overnacht. Mooi zwarte teugel gezien ook wanneer de vogel zat te slapen.
18. BEWICK'S SWAN - *cygnus (columbianus) ssp: jankowskii*
(kleine zwaan)
07-02-2001 2 ex. op de rijstvelden van Arasaki. De vogels hadden net zoveel geel op de snavel als "onze" ondersoort.
19. WHOOPER SWAN - *cygnus cygnus*
(wilde zwaan)
13-02-2001 250 ex. aanwezig in een wak langs de noordoost kust van Hokkaido. De vogels werden hier als toeristische attractie dagelijks gevoerd, hier was zelfs een voeder winkel voor opgericht, ze waren dan ook aibaar tam.
14-02-2001 1 ex. langs de kust van noordoost Hokkaido.
20. TAIGE BEAN GOOSE - *anser fabalis ssp: middendorffii*
(taiga rietgans)
11-02-2001 200 ex. te Duck Pond nabij Kaga City. Zeer grote vogels met lange snavels met een toendra rietganzen kleur verdeling.
12-03 3 ex. in de velden nabij Awara City.
21. GREATER WHITE-FRONTED GOOSE - *anser albifrons ssp: frontalis*
(kolgans)
07-02-2001 1 ex. te Arasaki rijstvelden
10-02-2001 10 ex. in de velden te Awara City.
11-02-2001 700 ex. op de slaappleats te Duck Pond.
12-02-2001 800 ex. in de velden te Awara City.
22. LESSER WHITE-FRONTED GOOSE - *anser erythropus*
(dwerggans)
11-02-2001 2 ex. op de slaappleats te Duck Pond.
12-02-2001 2 ex. dezelfde in de velden te Awara City, mooi te zien inclusief alle kenmerken tussen de Kolganzen.
23. COMMON SHELDUCK - *tadorna tadorna*
(bergeend)
07-02-2001 1 ex. te Arasaki in de rijstvelden.
08-02-2001 3 ex. in de rijstvelden van Arasaki.
24. MANDARIN DUCK - *aix galericulata*
(manderijneend)
09-02-2001 9 ex, in kleine familie groepjes op Lake Miiky. Ook zeer mooie mannetjes.
25. EURASIAN WIGEON - *anas penelope*
(smient)
Redelijk algemeen in het juiste gebied op alle plaatsen buiten Hokkaido met de grootste groepen op de rijst velden van Arasaki tot 250 ex. per dag.
14-02-2001 2 ex. langs de kust te Hokkaido in een wak.
26. FALCATED DUCK - *anas falcata*
(bronskopeend)
07-02-2001 1 mannetje te Arasaki op de rivier.
10-02-2001 16 ex. op een plasje nabij Kaga City.
11-02-2001 60 ex. te Biwa Lake.
27. GADWALL - *anas strepera*
(krakeend)
Maximaal 60 ex. bijna dagelijks op de geschikte plaatsen voor grondel eenden buiten Hokkaido.
28. **BAIKAL TEAL - *anas formosa***
(siberische taling)
09-02-2001 7 ex. waarvan 3 mannetjes en 4 vrouwtjes te Lake Miiky.
10-02-2001 4 ex. waarvan 1 mannetje op een plasje nabij Kaga City.
11-02-2001 80+ ex. te Duck Pond.
De vogels waren vaak goed te zien waarbij alle in de literatuur genoemde kenmerken zoals de oranje bovenvleugelstreep, de witte vlek op de teugel bij de vrouwtjes (overigens niet altijd opvallend aanwezig) goed waarneembaar waren. De vrouwtjes deden qua structuur en kleur denken aan miniatuur pijlstaart vrouwtjes.

29. COMMON TEAL - *anas crecca*
(wintertaling)
Redelijk algemeen op de geschikte plaatsen, en soms massaal in grote concentraties zoals op het plasje bij Kaga City.
30. MALLARD - *anas platyrhynchos*
(wilde eend)
Redelijk algemeen in alle gebieden tijdens de trip zelfs in kleinere aantallen te Hokkaido (tot maximaal 15 ex. op een dag).
31. CHINESE SPOT-BILLED DUCK - *anas (poecilorhyncha) zonorhyncha*
Maximaal 200 ex. per dag in de zoetwater gebieden op alle eilanden exclusief Hokkaido.
32. NORTHERN PINTAIL - *anas clypeata*
(pijlstaart)
Redelijk algemeen tot zeer talrijk in zoetwater gebieden op alle eilanden buiten Hokkaido. Sommige vogels waren zeer tam, vooral de ex. te Arasaki, welke massaal gevoerd werden. 13-02-2001 30 ex. te Hokkaido bij de plek van de wilde zwanen deze vogels trokken aan je schoenveters om voer. 14-02-2001 10 ex. in een klein groepje in een wak te Arasaki.
33. NORTHERN SHOVELER - *anas clypeata*
(slobeend)
07-02-2001 10 ex. te Arasaki in een groep.
11-02-2001 5 ex. te Duck Pond.
34. COMMON POCHARD - *aythya ferina*
(tafeleend)
06-02-2001 300 ex. in Tokio op verschillende plekken in de open water gebieden.
11-02-2001 500 ex. te Lake Biwa.
35. TUFTED DUCK - *aythya fuligula*
(kuiifeend)
06-02-2001 10 ex. op de rivier te Arasaki.
11-02-2001 400 ex. te Lake Biwa.
36. GREATER SCAUP - *aythya marila*
(toppereend)
Redelijk algemeen op open water langs de kust bij Hokkaido, tot maximaal 150 ex. op een dag, met een hoog percentage onvolwassen vogels.
37. HARLEQUIN DUCK - *histrionicus histrionicus*
(harlekijneend)
Redelijk algemeen op open water langs de kust van Hokkaido, met maximaal 500. ex op een dag veelal in havens op plaatsen waar open rivieren in zee stroomde.
38. LONG-TAILED DUCK - *clangula hyemalis*
(ijseend)
De algemeenste eend langs de kust van Hokkaido, op alle open plekken en soms zelf tussen het zeeijs waar te nemen met maximaal 750 ex. op een dag.
39. BLACK SCOTER - *melanitta (nigra) americana*
(amerikaanse zee-eend)
Algemeen in grote groepen langs de kust van Hokkaido, vaak "zingend" en baltsend, tot maximaal 600 ex. op een dag.
40. WHITE-WINGED SCOTER - *melanitta (fusca) stenjnegeri*
Redelijk algemeen tot 200 ex. op een dag waar te nemen langs de kust van Hokkaido. De vogels waren vaak goed te zien en bevonden zich vaak in gezelschap van de bovengenoemde soort.
41. COMMON GOLDENEYE - *bucephala clangula*
(brilduiker)
Tot maximaal 100 ex. op een dag verspreid in kleine groepjes langs de kust van Hokkaido.
42. SMEW- *mergellus albellus*
(nonnetje)
10-02-2001 10 ex. op de rivier te Kaga City.
11-02-2001 50 ex. te Lake Biwa.
43. RED-BREASTED MERGANSER - *mergus serrator*
(middelste zaagbek)
08-02-2001 3 ex. te Arasaki net buitendijks bij de rivier monding.
11-02-2001 10 ex. te Lake Biwa.
Redelijk algemeen dagelijks tot 250 ex. langs de kust te Hokkaido.

44. GOOSANDER - *mergus merganser*
(grote zaagbek)
11-02-2001 15 ex. te Lake Biwa (veel minder dan in voorgaande jaren)
Tot 250 ex. langs de kust bij Hokkaido, in open water.
45. BLACK-EARED KITE - *milvus (migrans) lineatus*
Talrijk tijdens de gehele trip ook op Hokkaido waar grote groepen verbleven voornamelijk geconcentreerd op slaapplekken.
46. WHITE-TAILED EAGLE - *haliaeetus albicilla*
(zeearend)
11-02-2001 2 ex. te Duck Pond beide adulten.
13-02-2001 200 ex. te Lake Furen te Hokkaido.
14-02-2001 10 ex. verspreid over de dag te Hokkaido.
15-02-2001 100 ex. voornamelijk te Rauzu.
16-02-2001 8 ex. op de Kraanvogelvoorplaats te Hokkaido.
47. **STELLER'S SEA EAGLE - *haliaeetus pelagicus***
11-02-2001 1 adult te Lake Biwa.
13-02-2001 300. ex. te Lake Furen, te Hokkaido.
14-02-2001 20 ex. verspreid over de dag te Hokkaido.
15-02-2001 250 ex. voornamelijk te Rauzu.
Alle superlatieven zijn op deze vogels van toepassing. De beste beelden van vogels welke dichtbij zaten hadden we te Rauzu, hoewel de aantallen zich langzaam meer concentreren te Lake Furen. Vele kleden waargenomen en alle leeftijden in beeld gehad. Ook vaak spectaculaire vliegshows bij "feeding party's" op het zeeijs. Bij het scannen van de horizon over de immense ijsvlakten vele vogels rustend op ijsschotsen waar te nemen, soms door je kijkerbeeld heen drijvend.
48. HEN HARRIER - *circus cyaneus*
(blauwe kiekendief)
13-02-2001 2 ex. nabij Ochiishi, een paartje.
14-02-2001 1 ex. te Numero te Hokkaido.
49. EURASIAN SPARROWHAWK - *accipiter nisus*
(sperwer)
08-02-2001 2 ex. in de bergen nabij Arasaki.
50. COMMON BUZZARD - *buteo buteo ssp: japonicus*
(buisard)
09-02-2001 1 ex. in de bergen onderweg naar Lake Miiky.
10-02-2001 1 ex. nabij Kaga City.
11-02-2001 1 ex. nabij Lake Biwa.
13-02-2001 3 ex. verspreid over de dag te Hokkaido.
14-02-2001 1 ex. onderweg te Hokkaido.
16-02-2001 1 ex. op de kraanvogel voederplaats.
De vogels leken lichter en "matter" gekleurd dan onze ondersoort
51. OSPREY - *pandion haliaetus*
(visarend)
07-02-2001 3 ex. te Arasaki.
08-02-2001 2 ex. te Yatsushiro.
09-02-2001 3 ex. te Arasaki.
52. COMMON KESTREL - *falco tinnunculus*
(torenvalk)
07-02-2001 2 ex. te Arasaki.
08-02-2001 2 ex. te Arasaki.
10-02-2001 1 ex. nabij Kaga City.
53. PEREGRINE FALCON - *falco peregrinus*
(slechtvalk)
07-02-2001 1 ex. nabij Arasaki.
08-02-2001 1 ex. te Yatsushiro.
13-02-2001 1 ex. onderweg te Hokkaido.
54. **GREEN PHEASANT - *phasianus versicolor***
10-02-2001 1 schitterend mannetje op een dijkje in de rijstvelden nabij het vliegveld van Kamatsu.
De vogel liet zich goed bekijken ook in vlucht. De staart leek korter in de vlucht dan bij "onze" fazant.

55. COMMON MOORHEN - *gallinula chloropus*
(waterhoen)
09-02-2001 3 ex. te Arasaki in een droogliggende sloot.
56. EURASIAN COOT - *fulica atra*
(meerkoet)
06-02-2001 10 ex. in Tokio, gezien vanuit de monorail door de stad. 11-02-2001 2 ex. te Lake Biwa.
57. COMMON CRANE - *grus grus*
(kraanvogel)
08-02-2001 1 onv. mooi te zien op de voederplaats bij Arasaki.
58. HOODED CRANE - *grus monacha*
Algemeen te Arasaki, met een telling van 10.000 ex. tijdens een van onze dagen tijdens ons verblijf. Dit was de algemeenste kraanvogel op deze plek. Veel onvolwassen vogels gezien en ook redelijk wat variatie waargenomen met een aantal lichter grijze ex., mogelijk waren dit "zoveelste" graads hybriden met Common Crane.
Ook minimaal 4 hybriden waargenomen tussen Common en Hooded Crane waarbij een adult zeer veel leek op een adulte Common Crane.
59. LESSER SANDHILL CRANE - *grus canadensis* ssp: *canadensis*
(canadese kraanvogel)
Dagelijks 3 ex. waar te nemen tussen de kraanvogels te Arasaki. Vaak mooi te zien en meestal twee ex bij elkaar en een solitaire vogel.
60. WHITE-NAPED CRANE - *grus vipio*
Algemeen te Arasaki met 2.600 ex. daar aanwezig tijdens een telling tijdens ons verblijf. Deze vogels waren behalve tijdens het voeren in kleinere vaak familie groepen gedurende de dag aan het foerageren dan de grote groepen Hooded Cranes.
61. RED-CROWNED CRANE - *grus japonicus*
16-02-2001 242 ex. aanwezig waarvan in de ochtend 150+ op de rivier en in de middag 92 op de voederplaats (mogelijk gedeeltelijk een dubbeltelling) te Tanshu no sato te Hokkaido. De vogels waren vaak aan het baltsen, roepen en dansen op de voederplaats, en vaak tot op minder dan 20 meter te zien.
Ook enkele jonge vogels aanwezig en de vogels arriveerden en vetrokken in kleine familie groepjes op en van de voederplaats.
62. SIBERIAN WHITE CRANE - *grus leucogeranus*
(siberische witte kraanvogel)
Elke dag 1 ad. exemplaar aanwezig tussen de Kraanvogels te Arasaki. Vaak mooi te zien tussen zowel Hooded en White-naped Cranes. De vogel was een aantal handpennen aan het ruien.
63. LITTLE RINGED PLOVER - *charadrius dubius* ssp: *curonicus*
(kleine plevier)
07-02-2001 1 ex. op een rijstveld met veel steltlopers te Arasaki.
64. **LONG-BILLED PLOVER - *charadrius placidus***
07-02-2001 1 ex. ruiend van eerste winterkleed naar broedkleed, in de rivier nabij Arasaki, op een modderige drooggevalle rivieroever. De vogel had de donkere nog matzwarte voorhoofdsband maar nog een niet zwarte maar donker bruine borstband en lichte randjes aan een aantal kleine dekveren. De staart en vleugels waren lang en in vlucht had de vogel een dunne witte vleugelstreep. De poten waren matgeel en de snavel lang met een lichte ondersnavelbasis. De vogel was groot qua formaat.
65. KENTISH PLOVER - *charadrius alexandrinus* ssp: *nihonensis*
(strandplevier)
08-02-2001 20 ex. te Yatsushiro allen buitendijks.
09-02-2001 10 ex. in een groepje buitendijks te Arasaki.
66. GREY PLOVER - *pluvialis squatarola*
(zilverplevier)
08-02-2001 40 ex. te Yatsushiro allen buitendijks.
09-02-2001 20 ex. in een groep buitendijks te Arasaki.
67. GREY-HEADED LAPWING - *vanellus cinereus*
10-02-2001 1 ex. te Kaga City in een nat veld naast een winkelcentrum
12-02-2001 11 ex. in verschillende groepjes in de natte besneeuwde velden nabij Kaga City.
68. NORTHERN LAPWING - *vanellus vanellus*
(kievit)
07-02-2001 30 ex. in de velden te Arasaki.

69. LONG-TOED STINT - *calidris subminuta*
07-02-2001 1 ex. in winterkleed, schitterend te zien op een nat rijstveld te Arasaki. De vogel was zeer mooi en "crisp" getekend, en verschilde duidelijk van de in winterkleed meer "dull colored" Least Sandpiper. De vogel had een opvallende pet, vrij opvallende zware gestreepte borst tekening en donker gecentreerde dekveren. De poten waren geel/groen met een lange middenteen.
70. DUNLIN - *calidris alpina* ssp: *sakhalina*
(bonte strandloper)
Dagelijks te zien op de rijstvelden en buitendijks te Arasaki met een maximum van 50 ex., allen in winterkleed.
71. COMMON SNIPE - *gallinago gallinago*
(watersnip)
07-02-2001 1 ex. te Arasaki, eastern fields.
09-02-2001 7 ex. te Arasaki, eastern fields.
72. EURASIAN WOODCOCK - *scolopax rusticola*
(houtsnip)
17-02-2001 1 ex. verschillende malen mooi langsvliegend achter het Holiday Inn van Narita Airport te Tokio, mooi de koptekening in vlucht gezien.
73. COMMON GREENSHANK - *tringa nebularia*
(groenpootruiter)
07-02-2001 1 ex. in de rivier te Arasaki.
74. GREEN SANDPIPER - *tringa ochropus*
(witgat)
07-02-2001 2 ex. te Arasaki.
08-02-2001 1 ex. te Arasaki.
75. COMMON SANDPIPER - *actitis hypoleucos*
(oeverloper)
Dagelijks tot maximaal 3 ex. in het gebied rond Arasaki.
76. PALLAS'S GULL - *larus ichthyaetus*
(reuzenzwartkopmeeuw)
08-02-2001 1 ad ruiend naar zomerkleed te Yasushiro, op een droogvallende slikplaat, mooi dichtbij.
77. SAUNDERS'S GULL - *larus saundersi*
08-02-2001 16 ex, allen onvolwassen en in winterkleed op het slik te Yatsushiro, vaak mooi dichtbij en totaal het toegeworpen brood negerend (foerageren op krabben).
78. BLACK-HEADED GULL - *larus ridibundus*
(kokmeeuw)
Redelijk algemeen op geschikte plaatsen op de zuidelijk twee eilanden met een maximum van 40 ex. per dag.
16-02-2001 1 ex. langs de kust ten westen van Kushiro.
79. BLACK-TAILED GULL - *larus crassirostris*
08-02-2001 30 ex. te Yatsushiro in alle kleden mooi te zien.
80. KAMSHATKA GULL - *larus (canus) kamtschatschensis*
08-02-2001 3 ex. te Yatsushiro, waarvan 2 adulten en 1 eerste winter.
13-02-2001 10 ex. langs de kust te Hokkaido.
14-02-2001 1 eerste winter langs de kust te Hokkaido.
16-02-2001 3 ex. langs de kust ten westen van Kushiro.
De vogels waren zwaarder gebouwd dan "onze" (onder)soort, met een ander geluid (roep).
81. HEUGLIN'S GULL - *larus heuglini* ssp: *taimyrensis*
(heuglins meeuw)
08-02-2001 20 ex. te Yatsushiro, alleen adulten gedetermineerd.
09-02-2001 1 ex. te Arasaki.
Redelijk lichte mantels maar duidelijk donkerder dan de Vega Gulls die erbij waren, maar met gele poten.
82. VEGA GULL - *larus (argentatus) vegae*
Redelijk algemeen te Arasaki en Yatsushiro met 250+ op de laatste locatie.
13-02-2001 10 ex. langs de kust van Hokkaido.
14-02-2001 1 ex. langs de kust van Hokkaido.
Opvallende diep roze poten en zwaar gebouwd, vergeleken met onze (onder)soort.

83. SLATY-BACKED GULL - *larus schitisagus*
08-02-2001 2 ex, waarvan 1 onvolwassen en een adult te Yatsushiro. Algemeen te Hokkaido, de algemeenste meeuw langs de kust.
84. GLAUCOUS-WINGED GULL - *larus glaucescens*
Dagelijks tot 50 ex. in de havens en langs de kust van noord Hokkaido.
85. GLAUCOUS GULL - *larus hyperboreus* ssp: *pallidissimus*
(grote burgemeester)
Algemeen langs de kust van noord Hokkaido, in alle kleden waar te nemen.
16-02-2001 10 ex. ten westen van Kushiro.
De vogels waren opvallend kleiner dan "onze" ondersoort. De snavels waren opvallend kleiner.
86. PACIFIC COMMON GUILLEMOT - *uria* (aalge) *inornata*
(pacifische) zeekoet
13-02-2001 20 ex. langs de noordkust van Hokkaido.
14-02-2001 2 ex. langs de noordkust van Hokkaido.
15-02-2001 1 ex. aldaar.
Alle vogels bevonden zich vaak solitair in de open wakken.
87. BRUNNICH'S GUILLEMOT - *uria lomvia* ssp: *arra*
(dikbekzeekoet)
14-02-2001 1 ex. nog in winterkleed in een openwak nabij Cape Nosappu. Alle kenmerken van het winterkleed kunnen waarnemen, zoals donkere kop met vage lichte oorvlek, V-vormige oplopende borsttekening, duidelijk donkerder op de bovendelen, opgewipte staart en botte dikke snavel.
88. SPECTACLED GUILLEMOT - *cepheus carbo*
Redelijk algemeen tot 250 ex. op een dag langs de noord kust van Hokkaido, mat soms leuke trek langs diverse punten en kapen. Veel vogels waren in winterkleed maar ook een aantal zomerkleed ex. waargenomen. In winterkleed hadden de vogels een opvallende lichte oogring.
89. ORIENTAL TURTLE DOVE - *streptopelia orientalis* ssp: *orientalis*
(oosterse tortelduif)
Redelijk algemeen op vooral het meest zuidelijk hoofdeiland Kyushu maar ook tot maximaal 5 ex. op een dag te Honshu.
90. **BLAKISTON'S FISH OWL - *ketupa blakistoni***
13-02-2001 1 ex. gehoord 3 maal roepend nabij een bevroren rivier te noord Hokkaido, ongeveer twee km ten noordoosten van het huis van de heer Yamamoto, tussen 17.00 en 18.00 uur.
14-02-2001 1 ex. mooi gezien in de scoop op ongeveer 20 meter op een telegraafpaal in de "tuin" van de heer Yamamoto, noord Hokkaido, om 18.00 uur.
Grote buffe visueel, ongeveer even groot als een oehoe (hoewel natuurlijk geen vergelijking). Op de onderdelen welke buff waren opvallende zwarte verticale streping, de kop was buff met een soort donker driehoekig masker (roversuiterlijk). De oorpluimen lagen ietwat plat en waren vooral aan de zijkant van de kop zichtbaar. De ogen waren "vlammend" oranje.
Het geluid was een "impressive" "hoeuuuuuuut" lang en diep.
91. URAL OWL - *strix uralensis*
(oeraluil)
12-02-2001 1 ex. driemaal horen roepen nabij Duck Pond.
92. HOUSE SWIFT - *apus nipalensis*
09-02-2001 1 ex. tussen de Asian House Martins onderweg boven een dorpje.
93. COMMON KINGFISHER - *alcedo affinis*
(ijsvogel)
08-02-2001 1 ex. te Arasaki boven een riviertje biddend.
94. CRESTED KINGFISHER - *ceryle lugubris*
08-02-2001 3 ex. mooi zien bidden en op takken boven de rivier zien zitten nabij een rivier in de vallei ten westen van Izumi.
95. **JAPANESE GREEN WOODPECKER - *picus awokera***
05-02-2001 2 ex. mooi gezien nabij ons pension te Tatishina
Zeer mooie groene specht met mooie helder witte onderdelen met donkere schubben op de flanken.
96. GREAT SPOTTED WOODPECKER - *dendrocopos major* ssp: *japonnicus/hondoenis*
(grote bonte specht)
05-02-2001 4 ex. te Tatishina
13-02-2001 2 ex. te noord Hokkaido.
14-02-2001 2 ex. te noord Hokkaido.

97. **JAPANESE PYGMY WOODPECKER - *dendrocopos kizuki***
05-02-2001 4 ex. te Tatishina.
13-02-2001 1 ex. in het bos te noord Hokkaido.
17-02-2001 1 ex. in de "tuin" van ons hotel te Narita, Tokio.
Als in de boeken alleen het rood op de achterkop nooit kunnen waarnemen.
98. **JAPANESE SKYLARK - *alauda japonica***
Redelijk algemeen in de velden rond Arasaki veelal zingend maar ook in groepjes foeragerend in de rijstvelden en akkers. De vogels waren donkerder met donkerdere tekening dan bij "onze" veldleeuweriken en veelal uitgerust met een rossig vleugelpaanel. De zang leek identiek.
99. **ASIAN HOUSE MARTIN - *delchon dasypus***
08-02-2001 40 ex. in een kolonie onderweg naar Yatsushiro.
09-02-2001 5 ex. onderweg boven een dorpje.
Als huiszwaluw met donkerdere ondervleugels en een kortere staart. Tevens miste de vogels de glans op de bovendelen.
100. **OLIVE-BACKED PIPIT - *anthus hodgsoni***
(siberische boompieper)
09-02-2001 3 ex. bij elkaar rond de oevers van Lake Miiky, zeer mooi te zien open foeragerend op een paar meter.
101. **PACIFIC BUFF-BELLIED PIPIT - *anthus (rubescens) japonicus***
Dagelijks tot maximaal 20 ex waar te nemen in de velden rond Arasaki.
De vogels waren als in de boeken met vaak lichte poten, donkere streping op de borst en olijfkleurige bovendelen, zonder donkere teugel. Het geluid was erg graspieperachtig.
102. **GREY WAGTAIL - *motacilla cinerea***
(grote gele kwikstaart)
Redelijk algemeen tot 10 ex per dag in het geschikte biotoop, op het zuidelijke eiland Kyushu.
103. **BLACK-BACKED WAGTAIL - *motacilla (alba) lugens***
Redelijk algemeen op Kyushu met vele ex. per dag waarvan de meeste in winterkleed.
10-02-2001 2 ex. te Tokio vanuit de monorail
14-02-2001 1 ex. gehoord te noord Hokkaido, mogelijk de eerste zomergast.
104. **JAPANESE WAGTAIL - *motacilla grandis***
10-02-2001 2 ex. aan de rand van Kaga City.
11-02-2001 7 ex. te Lake Biwa, aan de rand daarvan.
De vogels waren groter dan de aanwezige Black-backed Wagtails, met een complete zwarte wang, verbonden met de flank. Het geluid was een typisch "tssrrt", totaal anders dan bij witte kwikstaart.
105. **RYUKYU MINIVET - *pericrocotus tegimae***
09-02-2001 2 ex. mooi te zien in een groep zangers, (feeding flock), Als Ashy Minivet maar met een zwarte bovenkop, en een witte wenkbrauwstreep, daardoor lijkend op een kleine ranke klauwier.
106. **BROWN-EARED BULBUL - *hypsipetes amaurotis***
Algemeen op de twee zuidelijke eilanden Kyushu en Honshu ook op redelijke hoogte in de sneeuw. De vogels waren niet bulbulachtig maar deden meer aan een lijster, zeer luidruchtig en met geluiden die op alle andere soorten leken.
107. **BROWN DIPPER- *cinclus pallasii***
08-02-2001 4 ex. langs de rivier in de vallei ten westen van Izumi.
15-02-2001 4 ex. op "warme" riviertjes nabij Rauzu te Hokkaido.
108. **RED-FLANKED BLUETAIL - *tarsiger cyanurus ssp: cyanurus***
(blauwstaart)
09-02-2001 1 mannetje mooi te zien langs de oevers van Lake Miiky.
109. **DAURIAN REDSTART - *phoenicurus auroreus***
05-02-2001 2 ex. te Tatishina.
08-02-2001 5 ex. in de vallei ten westen van Izumi.
09-02-2001 3 ex. te Lake Miiky.
11-02-2001 2 ex. rond Lake Biwa.
110. **BLUE ROCK THRUSH - *monticola solitarius ssp: phillippensis***
(blauwe rotslijster)
11-02-2001 3 ex. langs de oevers van Lake Biwa, en bij de Duck Pond.
12-02-2001 1 mannetje op het hotel te Kaga City.
De mannetjes hadden een rode buik.

111. WHITE'S THRUSH - *zoothera dauma*
(goudlijster)
09-02-2001 2 ex. in de ondergroei van het bos te Lake Miiky, waarvan een ex. zeer mooi langdurig foeragerend op wormen waarbij hij veel wiebelde met het lichaam en de kop perfect stil gehouden werd. Een van de waarnemingen van deze trip.
112. BROWN-HEADED THRUSH - *turdus chrysolaus*
17-02-2001 2 ex, waarvan een zeer mooi in een kale boom, een mannetje, beide nabij het hotel te Narita, Tokio. Alle kenmerken kunnen bekijken.
113. PALE THRUSH - *turdus pallidus*
07-02-2001 1 ex. te Arasaki.
08-02-2001 10 ex. te Yatsushiro.
09-02-2001 5 ex. voornamelijk nabij Lake Miiky.
11-02-2001 2 ex. nabij Lake Biwa.
17-02-2001 1 ex. nabij het hotel te Narita, te Tokio.
114. DUSKY THRUSH - *turdus (naumanni) eunomus*
(bruine lijster)
Algemeen op alle eilanden inclusief Hokkaido, met maximaal 20 ex. op een dag. Veelal foeragerend in open gebied vergelijkbaar met onze merel.
115. NAUMANN'S THRUSH - *turdus (naumanni) naumanni*
(naumanns lijster)
11-02-2001 1 ad. ex. nabij Duck Pond te Kaga City. De vogel was mooi te zien, en had alle kenmerken van deze soort, zonder roestrood in de vleugels. Geen andere hybride kenmerken kunnen ontdekken. Deze (onder) soort is een zeldzaamheid in Japan.
116. JAPANESE BUSH WARBLER - *cettia diphone ssp: cantans/viridis*
07-02-2001 1 ex. gehoord in het riet te Arasaki.
09-02-2001 1 ex. rond Lake Miiky.
11-02-2001 5 ex. rond Lake Biwa.
De vogels gedroegen zich als een phylloscopus en leken daar ook op met een lange staart.
117. FAN-TAILED WARBLER - *cisticola juncidis ssp: bruniceps*
(graszanger)
09-02-2001 1 ex. mooi te zien in het riet te Arasaki.
118. LONG-TAILED TIT - *aegithalos caudatus*
(staartmees)
Bijna dagelijks te zien op alle eilanden in kleine groepjes tot 10 ex. bij elkaar. Alle vogels leken erg op "onze" ondersoort.
119. MARSH TIT - *parus palustris ssp: hersoni*
(matkop)
14-02-2001 5 ex. te noord Hokkaido op de feeder bij het huis.
120. WILLOW TIT - *parus montanus ssp: restrictus*
(glanskop)
05-02-2001 5 ex. op de feeders te Tatishina.
121. **VARIED TIT - *parus varius***
05-02-2001 4 ex. op de feeders te Tatishina.
09-02-2001 2 ex. nabij Lake Miiky.
11-02-2001 5 ex. aan de oevers rond Lake Biwa.
122. COAL TIT - *parus ater ssp: insularis*
(zwarte mees)
05-02-2001 5 ex. op de feeders te Tatishina.
123. GREAT TIT - *parus major ssp: minor*
(koolmees)
Redelijk algemeen op alle eilanden. Alle vogels waren zeer grijs vanonder zonder een spoor van geel. Op de mantel waren ze zeer mooi groen.
124. EURASIAN NUTHATCH - *sitta europaea ssp amurensis + asiatica*
(boomklever)
05-02-2001 1 ex. te Tatishina op de feeder ssp: amurensis,
09-02-2001 2 ex. aan de oevers van Lake Miiky. ssp: amurensis
lijkend op "onze" ondersoort.
Dagelijks tot maximaal 2 ex. waar te nemen op de feeder van ons verblijf te Hokkaido ssp: asiatica. Zeer mooi en erg wit van onder met wijnrode chevrons op de anaalstreek.

125. CHINESE PENDULINE TIT - *remiz consobrinus*
 07-02-2001 7 ex. in een groep in het riet te Arasaki.
 09-02-2001 5 ex. in het riet te Arasaki.
 Mooi te zien met het smalle meer bruine masker.
126. JAPANESE WHITE-EYE - *zosterops japonicus*
 07-02-2001 7 ex. te Arasaki.
 08-02-2001 10 ex. te Yatsushiro.
 09-02-2001 algemeen in kleine groepjes rond Lake Miiky.
127. **BULL-HEADED SHRIKE - *lanius bucephalus***
 Dagelijks tot 3 ex. waargenomen op zowel Kyushu als Honshu. Van zowel zeer buffe als ook vrij licht crSme ex. waargenomen. Als in de boeken met een redelijk topzwaar postuur, en altijd een warmbruine kruin.
128. EURASIAN JAY - *garrulus glandarius* ssp: *japonicus* + brandtii
 (vlaamse gaai)
 05-02-2001 5 ex. te Tatishina. ssp: *japonicus*
 11-02-2001 1 ex. ssp: *japonicus*
 13-02-2001 1 ex. te noordelijk Hokkaido in het bos ssp: brandtii
129. DAURIAN JACKDAW - *corvus dauuricus*
 (daurische kauw)
 07-02-2001 1 ad. ex. te Arasaki, foeragerend tussen de andere kraaiachtige en kraanvogels in een van de rijstvelden. Typische adult.
130. ROOK - *corvus frugilegus* ssp: *pastinator*
 (roek)
 Algemeen in grote groepen te Arasaki. De naakte huid aan de snavelbasis was veel kleiner dan bij de Europese ondersoort.
131. CARRION CROW - *corvus corone* ssp: *orientalis*
 (zwarte kraai)
 Dagelijks maximaal 5 ex. op alle bezochte plaatsen in Japan.
 16-02-2001 20 ex. bij het kraanvogelvoedercentrum te Hokkaido.
132. LARGE-BILLED CROW - *corvus macrorhynchos*
 Algemeen op alle bezochte gebieden tijdens de trip.
133. WHITE-CHEEKED STARLING - *sturnus cineraceus*
 Redelijk algemeen in kleine groepen op Kyushu en Honshu. Vaak nabij nederzettingen.
134. EURASIAN TREE SPARROW - *passer montanus*
 (ringmus)
 Algemeen op alle bezochte plekken.
135. BRAMBLING - *fringilla montifringilla*
 (keep)
 05-02-2001 50 ex. te Tatishina.
 06-02-2001 1 ex. onderweg.
 07-02-2001 1 ex. onderweg.
 08-02-2001 50 ex. in een groep te Yatsushiro.
136. GREY-CAPPED GREENFINCH - *carduelis sinica*
 05-02-2001 250 ex. te Tatishina.
 Bijna dagelijks tot maximaal 10 ex. op verschillende plekken met het juiste biotoop.
137. EURASIAN SISKIN - *carduelis spinus*
 (sijs)
 05-02-2001 2 ex. op de feeders te Tatishina
138. **ASIAN ROSY FINCH - *leucosticte arctoa***
 05-02-2001 60 ex. op de voedertafels te Tatishina.
 06-02-2001 10 ex. in de ochtend op de voedertafels Tatishina.
 15-02-2001 2 ex. langs de kust bij Rausu.
 Zeer mooie grote vogels. Het blijft vreemd deze vogels van het hooggebergte in de winter op feeders te zien.
139. LONG-TAILED ROSEFINCH - *uragus sibiricus*
 (langstaartroodmus)
 05-02-2001 2 mannetjes op de feeders te Tatishina.
 06-02-2001 1 mannetje op de feeders te Tatishina.
 11-02-2001 3 ex. in een groep nabij lake Biwa.

140. GREY-BELLIED BULLFINCH - *pyrrhula (pyrrula) griseiventris*
05-02-2001 20 ex. op de feeders te Tatishina.
06-02-2001 2 ex. op de feeders te Tatishina.
Met alleen roze wangen en verder grijze onderdelen.
141. JAPANESE GROSBEAK - *eophona personata*
05-02-2001 300+ ex. aanwezig op feeders te Tatishina.
06-02-2001 300+ ex. aanwezig op feeders te Tatishina.
142. HAWFINCH - *coccothraustes coccothraustes*
(appelvink)
05-02-2001 2 ex. op de feeders te Tatishina.
143. **GREY BUNTING - *emberiza variabilis***
09-02-2001 4 ex. waarvan 3 mannetjes en tenminste 1 vrouwtje, mooi te zien in het bos aan de oevers van Lake Miiky.
Een grote vrij sculkende gors levend al een heggenmus. Het mannetje was op de kop en onderdelen geheel antresiet grijs, met op de mantel zwarte verticale lijnen en een opvallende lichte hoornkleurige snavel met donkere punt en rug van de bovensnavel en roze poten.
Het vrouwtje was vrij roest bruin met een roestrode stuit verder als een saaie grote meadow bunting, deze niet in detail bekeken maar me meer op de mannetjes geconcentreerd. Het geluid een hoog metaalachtig "tsicc".
144. BLACK-FACED BUNTING - *emberiza spodocephala ssp: personata*
(maskergors)
07-02-2001 10 ex. te Arasaki in riet en ruigte stukjes.
08-02-2001 10 ex. rond Arasaki en Yatsushiro.
09-02-2001 20 ex. zowel bij Arasaki en Lake Miiky (hier slechts enkele)
11-02-2001 3 ex. te Lake Biwa.
Alle vogels hadden erg gele onderdelen, ook de vrouwtjes en de mannetjes een gele borst.
145. MEADOW BUNTING - *emberiza cioides*
(weidegors)
Redelijk algemeen op de eilanden Kyushu en Honschu, ook al enkele mannetjes zingend, maar vaak nog in kleine groepjes met maximaal 30 ex. op een dag.
146. CHESTNUT-EARED BUNTING - *emberiza fuscata*
07-02-2001 1 ex. te Arasaki, in een rijstveld.
09-02-2001 1 ex. in een rietveld te Arasaki.
147. YELLOW-THROATED BUNTING - *emberiza elegans*
(geelkeelgors)
09-02-2001 5 ex. in een groep waarvan een aantal prachtige mannetjes te Lake Miiky.
148. RUSTIC BUNTING - *emberiza rustica*
(bosgors)
05-02-2001 1 ex. in winterkleed te Tatishina.
09-02-2001 1 ex. in winterkleed onderweg.
149. EASTERN REED BUNTING - *emberiza (schoeniclus) pyrrhulina*
(rietgors)
09-02-2001 2 ex. in het riet nabij Arasaki, beide vogels waren in winterkleed en erg licht grijs en makkelijk te verwarren met pallas rietgors.
150. RED-BILLED LEIOTHRIX - *leiothrix lutea*
09-02-2001 1 ex. in de ondergroei te Lake Miiky.
-